交通通告

2020年長洲太平清醮 特別運輸措施

因應2019冠狀病毒病疫情而取消或調整於2020年4月30日佛誕在長洲舉行的活動,新世界第一渡輪服務有限公司(「新渡輪」)將會為往來中環和長洲的渡輪航線提供適當服務,以配合乘客需求。此外,設置在中環五號碼頭及長洲渡輪碼頭快速船服務的「月票及多程票通道」亦將於2020年4月30日開放供相關的持票人使用。

新渡輪將於上述渡輪碼頭,張貼告示通知乘客有關安排。

Traffic Advice

Special Transport Arrangements for Cheung Chau Jiao Festival 2020

Due to the cancellation and adjustment of the activities to be held in Cheung Chau on the Birthday of the Buddha on 30 April 2020 in view of the COVID-19, New World First Ferry Services Limited (NWFF) will provide adequate ferry service between Central and Cheung Chau to meet the passenger demand. Moreover, the "Monthly Ticket and Multi-ride Ticket Passages" located at Central Pier No. 5 and Cheung Chau Ferry Pier for fast ferry service will be opened for the relevant ticket holders' use on 30 April 2020.

NWFF will display notices at the above ferry piers to inform passengers of the above arrangements.